22. 7. 68 De Europæiske Fællesskabers Tidende Nr. L 172/1

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 950/68

af 28. juni 1968

om den fælles toldtarif

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artiklerne 28 og 111,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

Grundlaget for Det europæiske økonomiske Fællesskab er en toldunion, der særlig omfatter indførelsen af en fælles toldtarif;

ikrafttrædelsen af den i overensstemmelse med traktatens artikel 18 ff. opstillede fælles toldtarif har givet anledning til forskellige fællesskabsretsakter; disse retsakter er hidtil kun delvis gennemført i de enkelte medlemsstater;

i medfør af Rådets beslutning af 26. juli 1966[1]) anvender medlemsstaterne imidlertid fra 1. juli 1968 den fælles toldtarif ved indførsel fra tredjelande af andre varer end de i bilag II til traktaten nævnte og afskaffer pr. 1. juli 1968 den for disse varer endnu bestående indbyrdes told;

det er derfor hensigtsmæssigt ved forordning at opstille den fælles toldtarif såvel for de autonome som de konventionelle toldsatser, der især følger af den under handelsforhandlingskonferencen 1964/67 undertegnede Genèveprotokol (1967) i tilknytning til Den Almindelige Overenskomst om Told og Udenrigshandel, samt af de under samme konference indgåede bilaterale aftaler;

for at imødekomme ønsker fra udviklingslandene bør de for visse varer ved forhandling opnåede toldnedsættelser bringes i anvendelse, uden at dette sker trinvis;

visse ændringer i den fælles toldtarif i forbindelse med resultaterne af ovennævnte handelsaftaler eller uafhængigt heraf, har ligeledes vist sig hensigtsmæssige; forbedringen af den fælles toldtarif giver anledning til nogle formelle ændringer;

med henblik på at fastslå rækkevidden af den fælles toldtarif bør der udarbejdes indledende bestemmelser til tariffen; det er ønskeligt deri at optage bestemmelserne i Kommissionens henstillinger af 13. marts 1961[2]) om definitionen af toldvægt og om toldbehandling af emballage, der indføres med indhold;

denne forordning gælder ikke for varer, som falder ind under traktaten om oprettelse af Det europæiske Kul- og Stålfællesskab, men for at lette forståelsen af toldtariffen er nomenklaturen over disse varer vejledende medtaget i denne;

denne forordning hindrer ikke, at medlemsstaterne kan anvende andre toldsatser end satserne i den fælles toldtarif, såfremt en fællesskabsretlig bestemmelse berettiger dette;

visse forordninger om de fælles markedsordninger for landbrugsvarer bestemmer, at den toldnomenklatur, der følger af deres anvendelse, optages i den fælles toldtarif fra det tidspunkt, fra hvilket denne anvendes fuldtud; optagelsen af nomenklaturen i denne forordning er således i overensstemmelse med de nævnte bestemmelser,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Den fælles toldtarif, der har hjemmel i traktatens artikel 9, er optaget som bilag til denne forordning[3]).

[1]) EFT nr. 165 af 21. 9. 1966, s. 2971/66.

[2]) EFT nr. 46 af 8. 7. 1961, s. 880/61.

[3]) Det sammen med denne forordning oprindeligt offentliggjorte bilag er blevet udskiftet og gengives derfor ikke her. Den til enhver tid gældende udgave af den fælles toldtarif offentliggøres hvert år i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Artikel 2

Med denne forordning bliver de gældende bestemmelser om den gradvise anvendelse af satserne i den fælles toldtarif for de i bilag II til traktaten nævnte varer ikke ændret.

Artikel 3

Hver medlemsstat underretter Kommissionen om de bestemmelser, den udsteder med henblik på denne forordnings anvendelse. Kommissionen giver de øvrige medlemsstater meddelelse herom.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft 1. juli 1968.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 28. juni 1968.

På Rådets vegne

E. FAURE

Formand